

# RUS

## ТАБЛИЦА ПРОГРАММ

### A. Селектор программ

### B. Указатель последовательности выполнения программ

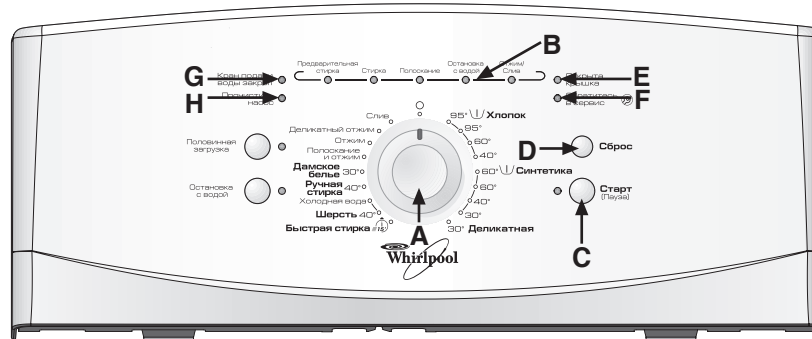


### C. Кнопка “Старт(Пауза)”

### D. Кнопка “Сброс”

### E. Индикатор “Открыть дверцу”

В данной стиральной машине предусмотрены автоматические функции безопасности, позволяющие выявить сбой и определить их причину на раннем этапе и предпринять соответствующие меры, например:



### F. Индикатор “Service”

### G. Индикатор “Закрыт кран подачи воды”

### H. Индикатор “Прочистить насос”

- 1) Не пользуйтесь жидкими моющими средствами.
- 2) В этой программе для обеспечения более бережной обработки вещей скорость отжима не превышает 400 об/мин.

### Уровень шума :

|          |                                    |
|----------|------------------------------------|
| Стирка - | 59 дБ(А) / 1 пВт                   |
| Отжим -  | 1100 об/мин, 74 дБ(А) / 1 пВт      |
|          | 1000, 900 об/мин, 76 дБ(А) / 1 пВт |
|          | 800, 700 об/мин, 72 дБ(А) / 1 пВт  |

| Программа                   | Этикетки по уходу | Макс. загрузка кг | Тип белья / Примечания<br><br>- При выборе температуры стирки соблюдайте указания изготовителя, приведенные на этикетке с информацией по уходу                                 | Моющие средства и добавки |                  |            | Дополнительные функции |                   | Скорость отжима об/мин |
|-----------------------------|-------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------|------------|------------------------|-------------------|------------------------|
|                             |                   |                   |                                                                                                                                                                                | Предварительная стирка    | Основная стирка  | Умягчители | Половинная загрузка    | Остановка с водой |                        |
| Хлопок 95°C                 |                   | 5.0               | Очень грязное белое белье, такое как постельное белье, скатерти, нижнее белье и полотенца, изготовленные из хлопка или льна.                                                   | Да                        | Да <sup>1)</sup> | *          | *                      | *                 | Макс.                  |
| Хлопок 40 - 60 - 95°C       | <br><br>          | 5.0               | Постельное, столовое и нижнее белье, полотенца, рубашки и проч. обычной и сильной степени загрязнения из хлопка и льна.                                                        | -                         | Да               | *          | *                      | *                 | Макс.                  |
| Синтетика 60°C              |                   | 2.5               | Сильнозагрязненные блузки, рубашки, халаты и т.д. из полиэстра (диолон, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или смешанных с хлопком тканей.                                   | Да                        | Да <sup>1)</sup> | *          | *                      | *                 | Макс.                  |
| Синтетика 30 - 40 - 60°C    | <br><br>          | 2.5               | Блузки, рубашки, халаты и проч. обычной степени загрязнения из полиэстра (диолон, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или смешанных с хлопком тканей.                         | -                         | Да               | *          | *                      | *                 | Макс.                  |
| Деликатная ткань 30°C       | <br>              | 1.5               | Занавеси и одежда из деликатных ткней: платья, юбки, рубаки и блузки.                                                                                                          | -                         | Да               | *          | -                      | *                 | Макс.                  |
| Быстрая стирка 30°C         |                   | 3.0               | Освежает недолго ношенную верхнюю одежду из хлопка, искусственных волокох или смешанных тканей с хлопком. Используйте минимальное рекомендованное количество моющего средства. | -                         | Да               | *          | -                      | *                 | Макс.                  |
| Шерсть Холодная вода - 40°C |                   | 1.0               | Только несвалявшиеся шерстяные изделия, снабженные этикеткой, указывающей на наличие шерсти, и допускающие машинную стирку.                                                    | -                         | Да               | *          | -                      | *                 | Макс.                  |
| Ручная стирка 40°C          |                   | 1.0               | Ткани из льна, шелка, шерсти и вискозы с символом ручной стирки на этикетке.                                                                                                   | -                         | Да               | *          | -                      | *                 | 400 <sup>2)</sup>      |
| Дамское белье 30°C          | <br>              | 1.0               | Это идеальная программа для стирки даже самого деликатого белья (настоятельно рекомендуется использовать сетку для белья).                                                     | -                         | Да               | *          | -                      | *                 | 400 <sup>2)</sup>      |
| Полоскание и отжим          | -                 | 5.0               | Аналогично последнему полосканию и окончательному отжиму в программе “Хлопок”.                                                                                                 | -                         | -                | *          | -                      | *                 | Макс.                  |
| Отжим                       | -                 | 5.0               | В этой программе выполняется интенсивный отжим. Аналогично циклу отжима в программе “Хлопок”.                                                                                  | -                         | -                | -          | -                      | -                 | Макс.                  |
| Деликатный отжим            | -                 | 1.0               | Отжим выполняется в щадящем режиме. Аналогично циклу отжима в программе “Шерсть”.                                                                                              | -                         | -                | -          | -                      | -                 | Макс.                  |
| Слив                        | -                 | -                 | Только слив - без отжима. Альтернативный способ завершения программы после использования функции “Остановка с водой”.                                                          | -                         | -                | -          | -                      | -                 | -                      |

Прим. Работой привода управляют датчики. Избегайте превышения дозировки стиральных средств.

Да = необходима дозировка / \* = опция

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA.

5019 312 10802

| ДАННЫЕ ПО ПОТРЕБЛЕНИЮ |                     |                  |             |                                     |                                                     |
|-----------------------|---------------------|------------------|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| Программа             | Температура<br>(°C) | Загрузка<br>(кг) | Вода<br>(л) | Потребление<br>энергии<br>(кВт час) | Прибл. длительность<br>программы<br>(часы : минуты) |
| Хлопок                | 95                  | 5.0              | 50*         | 1.70                                | 2:05                                                |
| Хлопок**              | 60                  | 5.0              | 45          | 0.85                                | 2:30                                                |
| Хлопок                | 40                  | 5.0              | 55          | 0.55                                | 2:00                                                |
| Синтетика             | 60                  | 2.5              | 50*         | 0.80                                | 1:30                                                |
| Синтетика             | 40                  | 2.5              | 45          | 0.45                                | 1:15                                                |
| Деликатная ткань      | 30                  | 1.5              | 50          | 0.55                                | 0:41                                                |
| Быстрая стирка 15'    | 30                  | 3.0              | 30          | 0.15                                | 0:15                                                |
| Шерсть                | 40                  | 1.0              | 55          | 0.55                                | 0:45                                                |
| Ручная стирка         | 40                  | 1.0              | 40          | 0.40                                | 0:35                                                |
| Дамское белье         | 30                  | 1.0              | 40          | 0.30                                | 0:31                                                |

Цикл предварительной стирки увеличивает продолжительность программы примерно на 20 минут. Значения расхода получены в нормальных условиях в соответствии со Стандартом IEC/EN 60 456. Разходные данные у вас дома могут отличаться от значений в таблице в зависимости от давления и температуры подачи воды, количества загруженного белья и типа стирки.

\* Для снижения температуры воды в конце цикла основной стирки, прежде чем вода начнет откачиваться наружу, в машину добавляется некоторое количество холодной воды.

\*\* Программа для экономии энергии.

#### ПОДГОТОВКА К СТИРКЕ

- Загрузите в машину белье, закройте створку барабана и проверьте, надежно ли они защелкнулись.
- Положите моющие средства и добавки в ящичек не выше отметки **“МАХ”** следующим образом:
  - Программа с предварительной и основной стиркой 
  - Программа основной стирки без предварительной стирки 
  - Умягчители и кондиционеры для тканей 
  - Пятновыводители 
  - Средства для удаления накипи (если необходимо) 
- Закройте крышку.
- Проверните ручку переключателя программ и установите на нужную программу и температуру. Мигает контрольная лампочка возле кнопки **“Старт(Пауза)”**.

#### ВЫБЕРИТЕ ЛЮБУЮ НУЖНУЮ ФУНКЦИЮ

Настройка или отмена функций может осуществляться в любой момент во время выполнения программы. Функция выполняется до тех пор, пока не завершится соответствующая стадия программы.

#### Кнопка “Половина загрузки”

- Снижает расход воды, особенно при полоскании.
- Особенно удобна при стирке слабозагрязненных вещей и при маленьких нагрузках (макс. 3 кг).

#### Кнопка “Остановка с водой”

- Вещи остаются погруженными в воду последнего полоскания, их окончательный отжим не производится, за счет чего одежда не мнется и не линяет.
- Этот режим особенно рекомендуется использовать для программ “Синтетика” и “Деликатные ткани”.
- Может быть полезной в случае, если необходимо перенести отжим на более позднее время или дать возможность отечь воде.
- При выборе “Остановка с водой”, не оставляйте вещи замоченными очень долго.
- В момент остановки стиральной машины на позиции “Остановка с водой”, загорается контрольная лампочка программы “Против сматия”, а также зажжется индикатор и начнет мигать контрольная лампочка возле кнопки **“Старт(Пауза)”**.

#### Завершение действия функции “Остановка с водой”:

- Нажмите кнопку **“Старт(Пауза)”**; программа автоматически закончится заключительным циклом отжима для текущей программы стирки.
- Если Вы не хотите отжимать вещи в машине, установите селектор программ на программу “Слив” и нажмите кнопку **“Старт(Пауза)”**.

#### ПУСК ПРОГРАММЫ

Откройте кран и нажмите кнопку **“Старт(Пауза)”**. При этом загорится индикаторная лампочка, расположенная рядом с кнопкой **“Старт(Пауза)”**. Указатель последовательности выполнения программ показывает текущий этап выполняемой программы стирки в направлении слева направо: Стирка, Полоскание, Слив/Отжим. По завершении этого этапа соответствующий индикатор гаснет.

- Примечание:** Если произошел сбой подачи напряжения или же машина была отключена во время выполнения цикла, то выполнение программы возобновляется с момента ее прерывания.

#### ИНДИКАТОР “ОТКРЫТЬ ДВЕРЦУ”

Перед началом выполнения программы стирки и после его завершения этот индикатор горит, указывая на то, что можно открыть крышку. Во время выполнения программы стирки крышка заблокирована и принудительно открывать ее нельзя ни в коем случае.

Если Вам срочно нужно открыть ее во время выполнения программы, см. раздел “Отмена (сброс) текущей программы до ее завершения”.

#### КРАСНЫЕ ИНДИКАТОРЫ

##### Индикатор “Service”

Загоревшийся индикатор “Service” может указывать на неисправность какого-либо из электрических компонентов. См. раздел “Поиск и устранение неисправностей” Руководства по эксплуатации. Если неисправность остается, обратитесь в сервисный центр.

##### “Закрит кран подачи воды”

Отсутствие подачи или недостаточная подача воды в машину. Откройте кран подачи воды; если индикатор не погаснет, см. раздел “Поиск и устранение неисправностей” Руководства по эксплуатации.

##### “Прочистить насос”

Не откачивается сточная вода. Проверьте сливной шланг на отсутствие перегибов; возможно также, что необходимо прочистить фильтр; В последнем случае см. Руководство по эксплуатации (раздел “Снятие фильтра”).

#### ЗАВЕРШЕНИЕ ПРОГРАММЫ

- Все индикаторы указателя последовательности выполнения программы не горят; горит индикатор “Открыть дверцу”.
- Поверните селектор программ в положение “Выкл/О”.
  - Закройте кран подачи воды.
  - Откройте крышку и барабан и выньте вещи.
  - Оставьте крышку некоторое время открытой, чтобы высохла внутренняя часть стиральной машины.

#### ИЗМЕНЕНИЕ ПРОГРАММЫ И/ЛИ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ФУНКЦИЙ ПОСЛЕ ПУСКА ПРОГРАММЫ

- Нажмите кнопку **“Старт(Пауза)”**, щоб приостановки программы. Индикаторная лампочка мигает.
- Выберите, если хотите, новую программу, любые дополнительные функции и другую скорость отжима.
- Нажмите снова кнопку **“Старт(Пауза)”**. Выбранная заново программа возобновляет выполнение стирки с того момента, на котором было прервано выполнение предыдущей программы. Для этой программы не добавляйте моющее средство.

#### ОТМЕНА (СБРОС) ТЕКУЩЕЙ ПРОГРАММЫ ДО ЕЕ ЗАВЕРШЕНИЯ

Кнопка **“Сброс”** отменяет выполнение программы до ее завершения. Нажмите кнопку **“Сброс”** и держите ее нажатой не менее 3 секунд. Вся имеющаяся вода откачивается прежде, чем снимается блокировка открытия двери.